大清光緒卅一年

第六千九百十五號

叻報

乙巳正月二十日

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號D

Printed and Published by See Ewe Lay (大英一千九百零五年二月廿三號禮拜四) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無得於人而後始錄其有護關成文以及支離費解者概不登錄嗣後諸君來札尚所自諒更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收囘也 本館謹白

爲母須知 ○蓋聞天下子女失於調養者多矣今夫人只言我子女體弱缺血而不知用心調養徒言缺血有何益哉不但天下萬千子女患血虛色白者不少甚至體虛而桃夭愆期嘆之晚矣夫體既虛則病易生體虛安能拒重病乎有是患必須早除不除則病漸入膏肓如蔓草之不可除豈不悲歟凡病乃居家大不祥之事然病必有藥何慈爲患惟恐未得良方爲患耳故爲母須知黃浦先生所製單方試之於子女未經旬即見其身體日壯氣血日增矣 ○黃浦先生單方好食如蜜療病如神其性溫和其品係魚肝油精燐養糖水和麥芽精野櫻菓配製而成專治面黃體瘦血竭血枯經水失調瘰癧核症骨節酸軟飲食不進咳嗽肺癆血疾各症天下更無別藥可與仝日語也 ○我美國他君常用此藥以治各症應驗如神小子甚喜食之其裨益實難盡述早用是藥病必早除可免老年病魔纏身若用此藥一服即能見效幸勿懸疑

○藥性 魚肝油精 此精無油味專治肺癆核症 ○輕癆燐養 治癆虛弱體瘦偏風缺血四肢無力 ○麥芽精 能開胃補身補胃並治咳嗽 ○野櫻 治咳嗽肺病筋骨不舒 ○大美國黃浦先生公司考製

大罇重十六兩價二元五角 小罇重六兩一元五角 各藥房亦有代售

大英一千九百零四年十二月一號 新嘉坡士庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售 啓

承頂廣告 ○敬啟者源順街門牌第二百四十三號金勝美號并鼎記號及峇株巴轄金勝美棧連峇四峇鼎成號洲水港鼎和號等舖內店底傢私貨物賬項全盤頂與陳細亮吳德勝承受倘諸寶號有與金勝美號來往賬項及揭借會對等項限于一禮拜內列單到金勝美號理會如逾期不干陳細亮吳德勝之事特此聲明以免後論

光緒三十一年元月十八日 五 承頂人陳細亮吳德勝謹啓 丑

賣賬聲明 ○啓者敝號歷來所作五穀生理屢蒙本坡外水諸君惠顧其來往賬項結至客年臘月杪止多有未蒙清楚茲敝號該生理業已收罷凡諸君所未還之款概賣過新開茂號孫文姜官取討伏望諸君預早清還萬勿延緩至感

光緒三十一年元月十四日 吊橋頭米店順安號謹啟 丑

願保令名 ○啟者本報在諸外埠向無代理之人故閱報者祇憑一紙魚書便將報源源寄上所需報費亦由賜閱者應期郵來此蓋風雅之交故以眞誠信重也不意麟鄺埠聚文齋既欠找壬寅年報費而通和埠華人公館久欠找癸卯年報費前已屢次郵函催討迄今未獲回鴻行徑如斯令人悶損茲特將其大名登報以冀該兩處及其戚友見之早將該欵郵來免失文字交情獲保令名於海外則善已特此佈聞

叻報主人拜手

廣告文人 ○啟者本報茲欲聘請文士一人專主書寫石印一席其人必須精於八法而又無嗜好者方能勝任如有不嫌俯就者請到本館寫字樓面商可也此佈

本館謹啟

譯登英京太晤士西報採訪人歸報查明旅順不應降日事

漁古

英京太晤士西報採訪人曾於旅順降日後親赴該處查明一切情形謂爲不應降日茲將所述各節刊登報牘以俟公評據稱統觀旅順各處地勢眞天生險隘也日軍終能奮勇佔據各路炮台殊堪欽佩然在俄軍當日亦嘗以死守禦迫至西去年十二月十六號督守諸台之俄將千打勝曾高陣亡之後勢始大衰然嘗細查局外各國所派觀戰將弁詰以旅順何故而降僉曾究不解其主將士多氏若何居心竟以此等要區獻諸日本若謂兵數日少不足供彼指揮歟嘗查當日俄將擬訂降約時曾謂旅順防兵共有二萬五千名其中尚存五千名可資戰守其餘二萬名非傷卽病同赴醫院調醫主將士多氏且謂五千之中實得四千可用如此則復減千軍及言當日戰守過勞諸將弁中祇存二十八員尚未受傷而已殊不知待至日軍入境之日查確可戰可守之士卒尚有二萬五千名衣食均豐精神發越數百員之將弁亦各安然蓋緣該處自被困後統計諸將陣亡及陣傷者僅得二百員之譜其留醫于醫院中之傷兵病卒亦屬寥寥兵士所患祇係風濕及生痕之症此外軍兵留院者多屬假稱抱病且尤以將弁爲最多若謂軍械無多無從拒敵歟此亦不能言雖自被困以後諸俄兵將鎗亂放及有投諸港中者惟查日軍入境後搜得軍裝甚多雖富

〇前錄上海專電來言旅順有俄人一百五十名及華人三名同抵芝罘聞此三華人係與去年德國隨營觀戰人員被人謀害一案有所牽涉欲到芝罘研鞫一節茲據日京函言迺來風傳法京海軍衙門已得確耗據稱當時德法兩國觀戰人員係于數月前同由旅順乘船出口業已混過日本水師防守之界而抵直隸海峽之某處地方同爲華人船工所害然雖有此傳說其在法國不以爲眞因知當日諸人員所附華人船隻船中夥伴均非歹人可以見諒近據法官得接俄官消息則言細查諸人員及諸華人船工皆已同在直隸海峽爲海盜所害事因該處海盜猖獗異常云云究之此事之細情及言三華人于此一案均有牽連之故本館未得確信今尚無自而知也

擄船紀數 〇計自俄日開戰以來至于本月初三日止各輪船因爲私運戰時禁品爲日本水師擄去者共有二十四艘其中十艘係載煤炭查悉中有六艘所載之煤共重二萬四千墩其餘四艘之煤未知若干統計此十艘之煤所値不下一百萬元云

英阿近事 〇阿富汗王近向英國駐紮阿京辦事大臣請給一地俾由該國境內可以建築車路直達海傍聲稱英國若允聽從轉勝于每年贈以多金且亦足表兩國之親睦又謂前者印度國家請設車路及電綫通入阿境一節當件能諭因爲該國人民尚未盡歸文明教育可以不需此物未言彼意欲派專員往駐英京云云其言止此現在俄廷所派人員一隊前往阿京既抵麥境即已停踪因須守候該處地方官奏准阿王方許入境云

二老聯婚 〇美洲來函云近有一翁一媪白首聯婚合計新郎新婦之年共得一百五十四歲媪年八十且係處女今雖老矣依舊小姑獨處未嫁雲英翁年亦已七十有五云惟未卜佳婿否係童身果未嘗銷魂眞箇耳一笑

商船愆期 〇本坡實得力輪船公司之萬發興輪船此次由吉蘭丹開行返叻刻已愆期數日尚未抵坡然據前途各輪來叻均言該處海面風濤甚惡卽如前報新嘉坡輪船載有搭客十名回坡亦言客等欲附該輪前往吉蘭丹嗣雖抵境惟因風浪滔天是以未能登岸以是覘之則萬發興之行踪可想見矣

招充工役 〇本坡國家現欲招人入禀承充各項工役業由輔政司示諭本報覽之便悉其詳矣

救恤難民 〇北京電云 皇太后因有人面奏東三省難民困苦之實情遂命發給內帑三十萬兩爲救恤難民之費幷傳諭奉天將軍命其極力救恤云

擴張軍務 〇北京來信云庫倫阿爾泰二蒙古王公日前晉京入覲 天顏嘗蒙 兩宮咨詢邊防事宜至一點餘鐘之久該王公一一詳奏並請擴張邊防軍務 兩宮甚以爲然諭謂嚴防邊境爲當今急務爾可速與軍機大臣妥籌辦法總以杜絕俄人覬覦之端爲要云

詳詰伍侍郎被參事 〇內廷消息傳聞粵漢鐵路一事前有粱主政條奏旣而給事中熙齡上封奏揭參外部侍郎伍廷芳受賄幷以某某信稿錄呈請飭查辦又言該侍郎此時不宜在部辦事云云前後二摺均未發鈔其故諸因連日 召見樞臣 兩宮詢及該給練參劾該侍郎之事某邸奏對言此事外間傳說該侍郎收受某國賄銀三十萬兩一節實係報館揑造毫無實據至某孝廉之信或因挾嫌亦不足憑信侍郎爲人謹愼且受 恩深重決不至此貪婪況此事關係使館多人如有受賄情節豈待今日宣明 太后聞奏默然良久諭云此事須令該侍郎明白回奏某邸又爲之代求此事不惟關係該侍郎名節且恐碍於交涉可否仰懇 天恩毋庸明發 上諭准令該侍郎明白回奏等語已蒙 太后允准矣

持平理訟 〇近日魏午帥通飭各屬略謂洋人傳教載在約章原所不禁然習教者本屬中國子民地方官於不習教者一體同仁無所用其區別且傳教原爲勸人行善覵人如已法不侵人乃照條議如教民有犯事仍聽地方官懲治歷經通行遵照有卷本部堂披閱各屬文牘民教涉訟之案每有先存意見至有棘手嗣後各廳縣凡遇一應詞訟一體持平審理但問曲直不分教民平民一應照例懲辦以昭大公合亟分飭各處地方官遵照辦理具報察核云云

訟案得直 〇探得張燕謀侍郎於客臘念四日由倫敦致電上海沈仲禮觀察云開平礦控案連日英京公堂質審數次原告理直可望公斷大約正月初可以定案供詞出卽寄滬代告華股諸君云云

陳蔡滋事 〇福建水南都塔後鄉陳蔡兩姓比鄰而居初二日因蔡姓搭戲檯於祠前隙地陳某向前力爭地界蔡姓謂有印契爲據情詞各執兩不相下有頃陳遂糾集附近之寨內內坑二鄉同族數百名緣山而上擲石下擊蔡姓瓦屋簷瓦紛飛蔡姓男婦老少無不悲號抱頭鼠竄當磚石亂拋之際蔡姓受傷數名幸均非要害陳姓一面毀搶一面赴縣請派兵彈壓不知若何結局也

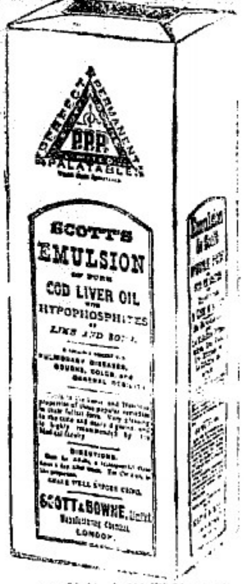
新會匪猖 〇廣東新會荷塘鄉學前坊陳姓與附近余劉等姓屢遭匪黨魚肉甚至白日擄人攔途截搶一鄉人畏匪兇悍不敢報案故匪勢益橫去臘廿二晚陳姓復被劫十二家余劉二姓被劫五家均如取如携而去現聞事主已報案矣

汕頭商務 〇汕頭商務每年不下數千萬有歷年海關貿易册可查統計甲辰汕頭商務以來源價高各行無甚獲利其獲利者惟牛庄之糖商漢口之苧蔴商而牛庄之獲利市加倍云可謂厚矣

立會戒烟 〇茲有廣東香山縣商人鄭君擬於省城組織一戒洋烟會仿上海戒烟會辦法分送戒烟等藥與人幷擬稟請大吏抽收

司各脫

滋補鰲魚肝油



司各脫

滋補鰲魚肝油

此油潤肺除痰養筋長肉[illegible]症[illegible]血[illegible]壯筋背又能補髓之蟲去傷奇之補消胃[illegible]之喘潤學凡身體瘦瘠胃不消化肺經受病[illegible]鬱痨傷房事色傷破金吐血咳嗽[illegible]濕毒瘡癩頭瘡小兒肌肉不[illegible]弱等症皆能治之不論男婦老少氣弱常服亦能壯旺精神尤為增華此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也　著名藥房均有寄存認明招牌魚十不混

英京司各脫鰲魚肝油公司謹識

以上所列司各脫敏魚肝油之標頭此油功用良多觀之便悉

大英一千九百零四年八月廿二號　慕娘公司啓

上海香港置業按揭積聚有限公司情形

（上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八百千八五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司為首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西閩公司為之代理并舉名望華商四位共為董事即陳君若錦佘君連城邱君雁賓林君天蔚是也聞吧智仲土庫及該土庫之總實地靈呀緞沙叭緞西閩宣目勝關土庫之緞密衛陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權為該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦為該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤隱合利與衆同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年為期而憑單或以十年為限或以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之憑單期滿之時值價一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之憑單期滿之時值價一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之憑單期滿之時值價二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多眞儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢喬梓及佘君連城邱君雁賓林君天蔚陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人衆太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即贏餘公款需發存項或欲給子女之貲及食力之輩年中贍餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意粒積者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已蓋十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間值價三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇間上海產業謝君詩屏遊滬時曾經目覩乃在通衢大道闤闠之區異日價值何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理儼富商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述　諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智伸土庫向該公司之南洋分局總理人緞巴屑詢問便知并可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及愼裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零五年正月六號

新嘉坡代理人巴智伸西閩土庫謹啟

喝根代理即有利銀行告白

○啟者本銀行開設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收銀本五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六二萬五千元 積餘積項及未分之息共銀九萬五千磅即九十五萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期以者三八仙半息算 三個月限三期者以八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡關銀行應爲之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零四年四月廿七號
光緒三十年三月十二日

喝根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

代理火燭保險告白

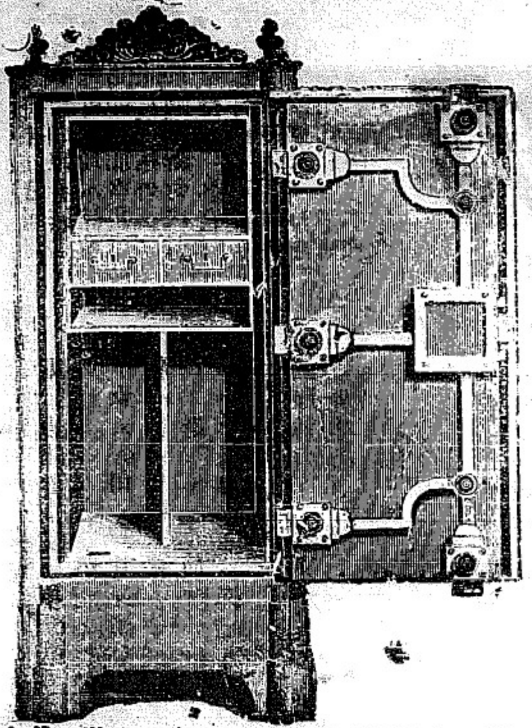
○啓者本兼武里公司現在與得蘭亞蘭得火燭保險公司及慈耶鑾火燭保險公司及咸麥急勿禮鑾保火燭險公司代理保險各事 諸君有欲買保者請臨本公司面商便妥至于賠償之項極爲快捷特此佈 聞

大英一千九百零四年二月廿四號

代理人新嘉坡兼武里公司謹啟

鐵櫃出售

啟者本行所售之鐵櫥在本埠馳名已久素蒙 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥



之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用國本行所沽者均用質上物料製造而成不推能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘 諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈

大英一千九百零五年正月十三號

廖荖惱公司謹啟

中國通商銀行告白

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年忿民末月十二號即華廿光緒二十年月初八日恭奉中國 朝廷之命爲之創設 計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩總理處設在上海 本銀行又分設於廣東芝罘鎮江福州 漢口北京汕頭天津等處 本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代以上各處之滙項并電滙等件凡諸仕商有物作按欲向本行請貸及當單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益玆將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半
六個月銀期者每月利息四八仙半
十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零四年拾二月二十號

中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

足赤金葉首飾

本號由吉隆謝慎和分支鋪在星架坡大馬路致瑞巷左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨真價實童叟無欺 諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

玆將金價聲明列左

十足金：每圓重一分九釐算
每望吉七十五圓八角
每鐳五圓二角六占
每馬音四圓七角四占

九成金
每望吉六十八圓二角一占
每鐳四圓七角四占
每馬音四圓二角六占

八成金
每望吉六十圓零六角三占
每鐳四圓二角一占
每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝慎和金店
一在粵城小市街謝悅和金店
以便 貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日

漆木街謝怡和號謹啟

商輪將到 ○昨報本埠實得力輪船公司之萬發興輪船此次由吉蘭丹開行業已數日愆期尚未到叻一節茲聞該公司已接前途來電据稱該輪船現泊多羅閩地方准于本二十日首途回叻云云特再刊登以慰衆望

糾葛情形 ○北京電言上海各國銀行將今年中國付還之欠息九百萬全行移付磅虧而此九百萬之欠息仍須另行籌還 又謂此九百萬兩以之抵付磅虧仍屬不敷又須籌款補足 又謂此九百萬之欠息須得付利仍按爲計算未付之利 當似謂欠息之利 亦須再行付利 按此似謂利外加利 計共九百數十萬兩云按此事本猝難解曉而電文又極簡短更難明白姑依來電原文譯登其詳須俟訪稿到後方能知之矣

改良牢獄 ○聞北京刑部衙門擬將中國牢獄大加改良雖不能仿照外洋各國牢獄然必須清潔其地且嚴禁管獄人之凌虐犯人蓋其人雖犯國法自當按法懲罰不宜於私處苛刻之也

拿人野蠻 ○福建晉江與惠安交界某鄉陳某有女已許婚蔡姓倏有惠安縣屬烏嶼鄉王某漁其色强將陳氏女竊負而去成婚已數月矣嗣被蔡姓察覺立向該管地方官呈控官因婪索不遂置不之理陳被蔡譏訕不堪逕向王爲難始則擄王一婦二十八歲次擄其二女一年方破瓜一猶未及歲陳竟將所擄婦女任族人輪姦王憤甚遂列械追鬬陳王兩造各有死傷迨晉江惠安兩縣會同提標營勇下鄉拿辦陳王兩姓始將所擄婦女各自放出陳尤以釁起自王姓心不能甘竟向省垣遞控聞公親刑部主事王登瀛副貢王式金一併累及云

密查受賄 ○粤漢鐵路伍盛兩大臣均有受賄情節近日京中官場喧傳殆遍已有某給諫專摺奏參外部大臣於粤漢鐵路事并不設法力爭有意敷衍遷就外間既有謂伍廷芳盛宣懷前辦該路收受重賄無論是否屬實應請飭下該大臣等明白回奏并着公正大員嚴切查明具奏等語聞已有電 旨著張岑兩督嚴密查辦

東清交涉 ○鐵路爲一國交通之權中國盡讓與人以致釁起交涉如東清鐵路前者俄國要求中國而得因有直接之經營擲資不少此次日軍勝則是路爲日本之戰利亦萬國公認聞俄今以此路爲清俄會社組織不能作戰利品等語又向中政府討議倘日本索去則資本向中國所償不知政府又將何以處之也

攝影新奇 ○美國格致報記攝影之新法可以不用鏡而以針孔之小洞爲收光點惟其洞必須平滑並無阻光之毛方爲合用近日已試驗數次甚爲清晰且較用鏡更精細工緻又有一善則鏡光每每因遠近以致大小比例不符此乃玻璃之病若人目則並無之而針孔攝影與人目無異惟洞過微纖受光較遲不能速得

海水電話 ○近日無線電報爲意人麥科尼所創係以空氣傳電已爲新奇而又有人能以海水傳德律風成無綫電話者據云兩船相距在七英里之外即可互通聲息至二英里則音浪更響恐不久將通行於天下

楊君度復伍侍郎廷芳書 ○近者度自上海返東京又出外旅行適旬昨歸始得見由楊公使交來尊函並見內地各報所登函稿承以前致瞿張兩尚書電中所指三十萬金之說見詢詆人憑據并云平生不取不義之財其識高誼不勝欽佩惟度平生亦以忠恕爲心豈肯以無徵之言厚誣君子當度至滬初滬上輿論皆訾倍次美國來信亦復同詞又知倍次接辦之議乃由執事力言其可用特囑湘紳發端而執事爲之主持輿論謂此以比接比借愚國人證之執事與盛從前往來之電似一切皆彼此相知其議執事等黨於盛公度疑執事何爲而黨於盛則又聞執事與盛同得該公司贈金之說度尚不知其說所自起也及見王芍帥則王亦以此相告度問何人所言則與合興公司有密切關係之美人○○面告於王者其數則執事三十萬美金盛數年中每月三千一百美金并有與王同聞於○○之人所述亦同其時王於華美合辦尙未發表於以美接美則不贊成其拒倍次與度同見故每事猶相知照度於其時發一電與瞿張兩尚事專說以美接美而未及華美合辦電文乃度擬稿請王代發者越日度至王處王取原稿相還則已代爲刪改原云名爲以美接美實則以比接比王改云名爲接美實則接比原云美人言訂合興合同時伍得三十萬美金盛每月得三千一百美金已數年王改美人言初訂合興合同時伍得三十萬美金○○查載簿據王原改○○查出帳簿又繼改如此盛每月得薪金三千一百已數年度間○○查載簿據確乎王云○○親向予言焉得不確度云公於伍盛二人之間添此一語豈○○所言僅有伍乎王云二人皆同雖然君何必攻盛過力主用倍次者實伍一人耳我將盛得美金改爲薪金字樣較輕矣度聞此電已發否王云未發旋云已發王恐度不以其刪改爲然也故曰未發又恐度疑其袒盛而不發也故曰已發度究未知此電果已發否即亦不知在何日且不知與度所擬王所改之稿更有無異同故度後於自發之廣電兼詢以美接美及華美合辦者其前半與前稿大致畧同今尊示云兩接電函則前電當已由王芍帥代發矣惟度於執事與盛得金一事係據王芍帥所言從未嘗親聞於○○故前電原稿與後電皆無其名而王芍帥於前電增之其親筆所改之原稿尚存度處即此可證度於此事確聞於王并非憑空造言如來示所云任意誣衊信口汚人者也度現已將尊示鈔寄王芍帥使共知尊意惟此事緣由實因倍次問題而起今舉國洶洶觀此事之結局近聞執事自將拒絕倍次之說未知確否使眞若此則執事所自謙爲毫無建樹者此亦莫大之建樹其爲讀書明理之君子愼重名節當爲海內所共信則得金一事已不辨而自白此乃度及三省紳商國中人士所共禱祝者也

商報將開　○去年總商會董濟合商家擬創辦廣東商務報當經條議章程由商局詳請兩院核辦現聞已奉到雲帥批回畧謂詳稱均悉如議集股辦理以開商智云云幷聞商家於此舉甚爲踴躍定於月內出版矣記者曰歐美日本商務之發達由於商報之盛行吾國商報自戊戌年江督奏准踰年湖北始有設立至去年復有北京商務報今廣東商務報繼起其內容雖未知如何然就記者管見商報所含質點繁博料實一切言論必須根據實際之經驗始有滋益況因時因地各有所宜此報既由商會合力組織又得富道賛成若能委任調查得其殺結幷多譯外國商學之書報輸入新智識使知改良進步則此報於廣東商界前途當大有影響也

行賄被懲　○前報水坑工部局本務副總辦因爲鐵巴亟承餉人成興源强行納賄到府請票控告在案一節十八日由府訊究該被告認罪無辭而工部局主控律師稟請府憲謂工部局各人員均不願將被告下獄惟是此案關繫甚大第願從重懲辦以儆將來云云府憲判令繳告罰鍰五百元賄項八十元充公而案遂結　按局員之意殊覺離奇若欲儆戒將來而又代求不便繫獄真令局外者無從索解也

詮布了判　○前報中街門牌一號吉寧人馬釐文布店十七號鐘鳴十一點被仝籍仝居人摩蝦勿虫咨潛詮烏布一疋絲襪一條共値賍十八元二角五占由七十三號暗捕値稔摩持原賍在新廿公大街興肆質款拘獲歸案候訊査前犯案一次昨經官訊判監六閱月

違例賄差　○粵人馮宏改易日本裝式來游叻坡寄寓福生客棧本早八點鐘時邀同該棧伴粵人蘇均提携照相機器在鐵吊橋上攝影旋有六號英差馳至以該二人有違例章方欲捉將官裡去馮出五元銀幣一紙賄差差接幣並無縱馮之意蘇覩此情形已知錢神無靈蹌踉遁走該差並吹號鳴捕蘇亦爲孟加里差所執一併送究以照影違例賄差買放控案至官訊如何訪聞續登

再控賭魁　○粵人劉友日前因在牛車水碩莪巷聚賭被差拘獲劉友等共二十二名日昨案由府訊已判定每名罰銀五元矣後爲巡捕官再將劉友控案稟稱劉友公然開場聚賭爲衆博徒之魁請再研訊始成信讞云云然則劉之案猶未了判矣

小竊入獄　○閩人陳海薤髮匠也設肆於豆腐街牌門四百四十號昨夕七點鐘被仝籍人何星高詮去剃刀六柄値銀一元六角後呼三百九十六號巡差拘何逮交府訊

假籍圖騙　○潮人哥連離士以銀籍一張冒簽某西人名字前往渣打銀行取款一萬二千元被銀行窺破贋物隨呼六百四十號暗補拘究今日提堂展期二十七號乃訊

離合聲明　○啟者小坡美芝律街五號零五門牌原係林鴻恍　林開金　林猷瑞　符銘五　符邦耀　萬寶興　黃令龍　葉開基　符巨勤　廣源豐　陳丕欽等爲萬豐號什貨生意今因各記志圖別業爰請符天伍符孔宣崔揖才曾清泉四位公親核算清楚願將萬豐號全盤生理賬項家私店底招牌等項轉繳與林開金王載輝承受王載輝願將淇漳山生理入與萬豐號全盤經營永遠倘前萬豐號所該諸寶號之賬項與會各項等限一禮拜內祈請通知遲者自悞嗣後王載輝林開金理下盤萬豐號之生理財發萬金不干上盤退股人之事先此聲明以免後論

光緒三十一年元月二十日　林開金王載輝謹啓　丑

承頂聲明　○啟者源順街第二十號門牌和昌天成號洋鞋店原係黃添發梁捷祥翁少卿合股開設今因志圖別業願將該店家器店底全盤項與孫顯彰承受改號新嘉華永遠經營定于本月念五日交易清楚此後生理盈虧均與舊人無涉而舊人有與外間來往賬目揭借滙兌保認等項請于未交易以前與經手理明過期不來即與承頂人無干特此佈聞

光緒三十一年元月十九日　承頂人孫顯彰謹啟　丑

退股聲明　○啟者老爺宮街第二十九號門牌嘉華號由予孫顯彰創設招到劉幹臣熊祥標孫誠章合股同造今因孫顯彰別作良圖願將名下應得股份一律抽退全盤生理歸與劉幹臣熊祥標孫誠章承受已于本月初十日歸劃清楚此後生理盈虧均與孫顯彰無涉而嘉華號與人往來賬目揭借滙兌保認各項亦與孫顯彰無干特此佈聞

光緒三十一年元月十九日　退股人孫顯彰謹啟　丑

拆股聲明　○啟者玻璃後第十六號門牌成茂號內福成源號出水生理原係林文淡黃兆旋合股開設今因林文淡志圖別業願將福成源號名下應得紅股實股一概抽退全盤生理家私店底賬目歸與黃兆旋承受已于本月十五日將其應得股份本利薪水等項交與林文淡親手領楚從此生理盈虧概與林文淡無涉而林文淡有與外間往來交涉各事均與福成源號黃兆旋無干特此佈聞

光緒三十一年元月十九日　福成源號黃兆旋謹啟　川

穆拉油名班演劇　○啟者本班名葉朝棟之穆拉油戲現已到叻定於元月二十晚即本拜四夜在𢘥美芝律第四百四十九號門牌園中開演弖兒僅馬兒老武爾故事諸君欲知客位單價請觀本班分派之單張便悉此佈

本班主人亞武馬加議謹啟

大英一千九百零四年九月十四號　光緒三十年八月初五日

華聳天下第一名班馬戲告白　○啓者華聳馬戲天下知名現在經已到叻定于西二月廿七號拜一即華元月廿四夜九點鐘在小坡美芝路瓊州會館前草埔開演每夕八點開場九點劇作若逢拜三及拜六兩日每日下午四點鐘起至六點鐘止加演日戲以便童子來觀除四號板位仍收五角之外其餘各號位均收半價本班新聘名優男女脚色共有六十人均屬精于搬演各具奇能并有馴獅十四頭皆用女伶演劇又有虎三頭豹五頭熊四頭并猴狗各馴獸及大小馬五十匹鸚鵡鸞哥二十隻無不指揮如意靈妙異常更有山馬兩匹戲劇之妙天下無雙　諸士商有欲預買官位號單者祈各　玉臨羅敏申卑亞悉公司購取可也此佈　六椅官位收銀十六元　一號每位銀三元　二號位銀二元　三號鋪布板位銀一元　四號板位銀半元　西一千九百零五年二月廿二號　代理華聳馬戲人翳士威里士謹啓　乙

拆股聲明　○啓者本坡老吧虱內裕茂號魚路及什貨生理原係羅文獅楊啟宗駱鐸合股開設今因楊啟宗駱鐸志圖別業願將名下應得股份一律抽退請到公親黃禮吳汪兩位駕臨秉正定于本月念三日歸劃清楚此後生理盈虧即與楊啓宗駱鐸無涉日前所與外間往來賬目揭借匯兌担保各項請於念三日以前到來理明過期自悞特此佈聞　光緒三十一年元月十七日　承股人羅文獅謹啓　冊

辭伴告白　○啓者新嘉坡十八溪墘門牌四十一號炳利號開創什貨各郊生理歷經有年而前曾請到沈佳登在店帮理買辦之責於生理中亦舉有花紅酬勞迨至甲辰年十二月廿九日沈佳登志圖別業辭退敝號買辦責任將所應得花紅之得利即日請到公親沈足用郭泰合兩位老爺駕臨核算所得花紅之項即日當公親面前交清倘外口有與　諸號來往惟向經手是問特此佈聞　光緒三十一年元月十四日　炳利號謹啓　冊

辭伴聲明　○敬啓者新嘉坡源順街門牌第二百四十四號綿興號前用胡道知帮理採辦之職今已辭退自圖別業所有毋利花紅辛金等項即日一齊清楚而我綿興號生理日後盈虧不干胡道知之事至於胡道知倘與諸　商翁寶號交接賬項以及揭借滙對担保等項惟向經手是問槪與我綿興號無涉特此聲明免滋後論此啓　光緒三十一年元月十四日　綿興號謹啓　冊

交易辭職聲明　○啓者茲有寔叻舊吧虱街門牌七十一號傳振源號自癸卯年間開創出水什貨生理蓄前有用陳金發帮辦生理店務自去年十二月廿八日辭職退任現今傳振源號就此本年元月初壹日爲始倘有與人交關貨賣貨物以及支取銀項全憑傳鹽親手押號爲準并蓋店中正印自今伊始如無傳鹽親手書押蓋印者傳振源號一切皆不坐額惟吊橋頭諸米郊有採牛車米入店依前例交易如採出水落儎者必須傳鹽押號并蓋印併此聲明因恐　諸君未能盡悉故特登茲報牘廣告我同人知情庶免混雜致生後論是爲幸甚謹此佈聞　光緒三十一年元月初五日　傳振源號傳鹽謹啓　乙

冒騙宜知　○啓者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向求精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙　士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作爲假冒招牌希圖燭騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作僞之人以及代爲存貯該貨之人均皆控告歸案以儆嚴懲特此佈告　光緒三十年六月十六日　朱廣蘭啓　冊

刊登本報告白廣告　○啓者茲將刊登本報告白之價目明列于下以昭公允　凡各士商若有告白欲登本報者每行在五十五字之內第一日取費八角五占第二日第三日每行五角五占第四日起以後每行兩角八占若將告白登在頭幅論說之前者每行在四十一字之內則取費加倍以上所言之行數無論已足一行抑未足一行亦照一行核計倘欲刊登全年者請各　玉臨本報面訂價目自必從廉不辜雅意也此佈　光緒三十一年元月初七日　叻報主人謹啓

精製印稿墨水發售　○啓者西人修函必印底稿欲免錯悞遺忘之弊誠善法也然而所用印稿墨水寫字必須振筆疾書稍一遲留便防微濃過書致有墨痕外逸印或函稿亦復難免模糊有此弊端仍屬美中不足茲有格致之士新製印稿墨水一種所書函札印存底稿均無濃痕滴出之嫌確能隨筆所書一絲不走似此盡善盡美足徵利用無窮近將此種墨水寄託本館爲之代售廣今特爲傳佈銷場加以藉擴物美價廉一試便知其妙矣此佈　甲辰年三月十四日　本館謹啓

男女百病藥酒發客　○啓者天德堂本號住在小坡海南公司後大馬車路墘發賣男女百病藥酒以治寒熱往來骨節疼痛婦人產後洽風痲風等症服者立效本先生住在山頂巴窰黎啓每一禮拜到店視症輕重或六個月抑八個月抑乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈　光緒三十年八月廿一日　蘇紹烈謹啓　次

承頂廣告○敬啟者漆木街門牌第三十二號原日係京和公司開設蘇杭生意司理東主乃省城高第街宏信號陳美翁主持全局今京和號志圖別業願將鋪內店底傢私貨物各項全盤頂與和致祥公司承受備諸寶號有與京和號來往賬項及揭借會等項限于一禮拜內向京和號與陳美理會如逾期不干和致祥公司之事特此聲明以免後論

光緒三十年十二月十二日　承頂人和致祥公司謹啟　廿

此圖乃肝·膽

補血丸之裝式

肝膽大補丸能治飲食不消及胃痛與弱各症　○人身之強弱皆藉脾胃之壯健胃弱全身受病飲食則痛行動不舒誠爲可惜可慮然病必有藥如患肝之病則戴利和肝膽大補丸可謂當今萬應之靈藥矣凡遇病症非獨一症而已故肝膽之病則身體軟弱頭眩頭痛風濕骨痛膽病腸結各症叠致服諸藥罔效神醫束手無法耳○肝膽大補丸乃萬應之靈藥一服即覺其效○請看海華夫人得病復愈之由則知肝膽大補丸之功效無比矣○一日海華夫人晤新聞館探報時曾云去年三月間予曾得病三禮拜久臥床不起全身皆痛幾乎危命夜間欲睡不能成眠或倒或坐均不舒快所服治痛補藥莫有見效是時脾胃大敗全身軟弱亦有風濕骨痛之病指尾及背骨皆疼痛雖用膳些少即覺胃滿不舒其實飲食倒不如餓食雖請名醫調治痛稍減受苦仍原如初後聞外間傳言戴利和肝膽大補丸有起死回生之功等語遂購一樽試服未幾即覺其效脾胃漸漸復元飲食之後都無作痛之弊自此身體日愈一日未幾從前所有病痛一概脫身矣○現余時常勸病者試服此丸○戴利和肝膽大補丸乃專治飲食不消體虛血竭四時疫氣腦筋頭痛風濕腰痛腸痿心跳背痛痔瘡腸結胃敗肝痛腸積腸風及面生斑點皮生毒瘡及婦女經不調至一切體虛體弱血弱血枯等症一試立驗○此藥各藥舖均有代售價每樽銀七角半

大英一千九百零四年十月十七號　元川　孟嘉大藥房謹啟　乂

紅首飛仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅背飛仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽賣蓋緣其熱氣概已全消所以諸君沽飲者均深獎譽現在歐洲一帶各國之人無不飲喜此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁賜顧祈細心辦諭紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭幷有只公司乙拿模爲憑庶免爲魚珠之混膠荖惱公司啓是所切盼

一千九百零二年二月十二號

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之恭釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠荖惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零二年正月十三號　膠荖惱公司謹啓

新嘉坡膠荖惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標